# **SELF - SWAB INSTRUCTIONS**

### FOR BD VERITOR ANTIGEN RAPID TEST





Nosebleed in the past **24 hours** 



Nasal surgery in the last **4** weeks



Facial injury in the last 8 weeks

### **SWABBING PROCEDURE**

Please clean your hands before starting the test.



Before starting the test, please take out one swab stick, one extraction buffer tube and one test cartridge. Loosen the cap of the extraction buffer tube and take out the test cartridge from its packaging.



Test cartridge

Remove swab stick from package.



Insert the swab stick into the nostril (~2.5cm).
Twirl the swab stick 5 times and leave it in for 5 seconds.



Repeat for the other nostril

with the same swab stick.



2.5cm

Insert swab stick into the extraction buffer tube to mix. Plunge the swab

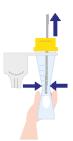
stick up and down

for 15 seconds.



Swab stick

Squeeze the extraction buffer tube while extracting the swab stick.



Close the cap of the extraction buffer tube firmly. You should hear a "click" sound.



Use your finger to gently tap the side of the tube a few times. This helps to mix the solution.



Place 3 drops onto the sample well of the test cartridge.



Wait for 15mins before checking the results on the test cartridge. Please keep the cartridge on a flat surface during this time.

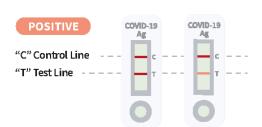


15 MINS

Read the results on the test cartridge.

If you see a line appearing at both the "C" and the "T" position, this indicates a positive test.

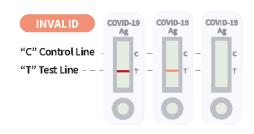
Please see your doctor.



If you see a line appearing at only the "C" position, this indicates a negative test.



If you see a line appearing only at the "T" position or no lines appear at all, the test is invalid. Please repeat the test with a new test kit.



Dispose all used items in the test kit into one plastic bag and tie it up with a rubber band or cable tie. Place the tied bag into another plastic bag and tie the second plastic bag with a rubber band or cable tie. Throw it into the rubbish chute immediately.



Clean your hands after the test.



You may also refer to this QR code for video instructions





# 拭子自检指南

## 适用于 BD VERITOR 抗原快速检测



如有下述情况 请勿自行检测:



有在过去 24小时内 流鼻血



最近 四周内动过 鼻腔手术



最近 八周内脸部 受过创伤

### 拭子检测步骤

开始 检测之前, 请洗净双手。



开始检测之前, 请取出拭子、 提取缓冲管和检测盒。 松开提取缓冲管的盖子, 并除去检测盒



提取

缓冲管

从包装袋中 取出拭子。



用拭子深入鼻孔 约公分, 转动 下, 然后 在鼻孔内

2.5cm







用同一根拭子

2.5cm

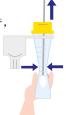


的包装袋。

将拭子插入 提取缓冲管 与溶液混合,并把 拭子上下摇动 秒。



一边挤压 提取缓冲管, 一边取出拭子。



盖紧提取缓冲管 的盖子。

听到"咔嗒"声 即表示已盖紧。



用手指 轻轻敲击 管壁几次以 混合溶液。



将 滴溶液 滴入检测盒的 样本孔内。



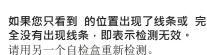
分钟过后,即可查看 检测盒上显示的检测结果。 全程请确保检测盒平放。

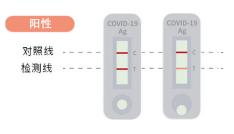


5分钟

读取检测盒上显示的检测结果。 如果您看到和的位置 都出现了线条,即表示检测结果呈阳性。 请看医生就医。

如果您只看到 的位置 出 现了线条,即表示检测 结果呈阴性。





将使用过的所有物品放入 一个塑料袋或可密封袋中 密封起来。然后把密封好的 塑料袋放入另一个塑料袋中, 用橡皮筋或扎带将外层的 塑料袋口绑好。事毕立即把它 扔进垃圾槽或脚踏式垃圾桶。



对照线 检测线

> 完成检测后, 记得洗净双手。





您也可 扫描二维码 参考检测 步骤视频





# ARAHAN SWAB KENDIRI

#### UNTUK KIT UJIAN PANTAS ANTIGEN BD VERITOR





Hidung berdarah dalam masa 24 jam lepas



Pembedahan hidung dalam masa 4 minggu lepas



Terdapat kecederaan di muka dalam masa 8 minggu lepas

#### **PROSEDUR SWAB**

Sila bersihkan tangan anda sebelum memulakan ujian.



Sebelum memulakan ujian, keluarkan satu lidi swab, satu tiub penimbal pengekstrakan dan satu kartrij ujian. Longgarkan penutup tiub penimbal pengekstrakan dan keluarkan kartrij ujian daripada bungkusannya. Kartrij ujian

Lidi swab



Keluarkan lidi swab daripada bungkusan.



Masukkan lidi swab ke dalam lubang hidung (~2.5cm). Putarkan lidi

swab sebanyak 5 kali dan biarkannya berada di dalam lubang hidung selama 5 saat.



Ulangi untuk lubang hidung yang lain

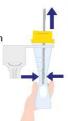
dengan lidi swab yang sama.



Masukkan lidi swab ke dalam tiub penimbal pengekstrakan untuk digaulkan. Benamkan dan gerakkan (naik turun) lidi swab selama 15 saat.



Picit tiub penimbal pengekstrakan semasa menarik lidi swab keluar.



Tutup penutup tiub penimbal pengekstrakan dengan rapat. Anda seharusnya mendengar bunyi "klik".

2.5cm

Gunakan jari anda untuk mengetuk bahagian tepi tiub beberapa kali dengan perlahan-lahan. Tindakan ini membantu mencampurkan larutannya.

Letakkan 3 titis larutan ke telaga sampel kartrij uiian.



Tunggu selama 15 minit sebelum memeriksa keputusan pada kartrij ujian, Sila letakkan kartrij pada permukaan yang rata sepanjang tempoh ini.



15 MINIT

Baca keputusan pada kartrij ujian. Jika anda melihat garisan muncul pada kedudukan "C" dan "T", ini menunjukkan ujian positif. Sila berjumpa doktor anda.

Jika anda melihat garisan muncul hanya pada kedudukan "C", ini menunjukkan ujian negatif.

Jika anda melihat garisan muncul hanya pada kedudukan "T" atau tiada apa-apa garisan, ujian adalah tidak sah. Sila ulangi ujian pada kit ujian yang lain.

COVID-19 **POSITIF** "C" Garisan Kawalan "T" Garisan Ujian

COVID-19 "C" Garisan Kawalan "T" Garisan Ujian

COVID-19

COVID-19 COVID-19 COVID-19 TIDAK SAH "C" Garisan Kawalan-"T" Garisan Ujian

Buang semua alat yang telah dipakai dalam kit ujian ke dalam satu beg plastik dan ikat dengan gelang getah atau pengikat kabel. Letakkan beg yang sudah diikat ke dalam satu lagi beg plastik dan ikat beg plastik kedua ini dengan gelang getah atau pengikat kabel. Buang ke dalam corong sampah dengan segera.



Bersihkan tangan anda selepas ujian.



Anda juga boleh merujuk kod QR ini untuk mendapatkan arahan video





# ஸ்வாப் சுய-பரிசோதனை வழிமுறைகள்

BD VERITOR ஏண்டிஜன் விரைவுப் பரிசோதனை



பின்வருவன இருப்பின், பரிசோதனையை மேற்கொள்ள வேண்டாம்:



கடந்த 24 மணி நேரத்தில் முக்கில் இரத்தம் வடிதல்



4 வாரங்களில் நாசி அறுவைச் சிகிச்சை



8 வாரங்களில் முகத்தில் காயம்

## ஸ்வாப் பரிசோதனை வழிமுறை

தயவுசெய்து, பரிசோதனையைத் தொடங்குவதற்கு (ழன், உங்கள் கைகளைச் சுத்தம் செய்யுங்கள்.



பரிசோதனையைத் தொடங்குவதற்கு முன், தயவுசெய்து ஒரு ஸ்வாப் குச்சி, ஒரு வடிப்புக் குழாய், ஒரு பரிசோதனைப் பொதியுறை ஆகியவற்றை வெளியே எடுக்கவும். வடிப்புக் குழாயின் மூடியைத் தளர்த்தி, பரிசோதனைப் பொதியுறையைப் பொட்டலத்திலிருந்து வெளியே எடுக்கவும் பொதியுறை

ஸ்வாப் குச்சி

வடிப்புக் டுழாய் பரிசோதனைப் ஸ்வாப் குச்சியைப் பொட்டலத்திலிருந்து எடுக்கவும்.



ஸ்வாப் குச்சியை மூக்கின் ஒரு துளைக்குள், சுமார் 2.5 சென்டிமீட்டர்,

மென்மையாகச் சுழற்றுங்கள். மூக்குத்துளையில் உள்ள அக்குச்சியை 5 முறை சுழற்றி, 5 வினாடிகள் முக்குத் துளைக்குள்ளேயே \_ வைத்திருக்கவும்



அதே ஸ்வாப் குச்சியை மற்றொரு மூக்குத்துளையிலும்

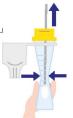
சுழற்றவும்.



ஸ்வாப் குச்சியை வடிப்புக் குழாய்க்குள் செருகிக் கலக்கவும். ஸ்வாப் குச்சியை மேலும் கீழுமாக, 15 வினாடிகளுக்கு அமிழ்த்தவும்.



ஸ்வாப் குச்சியை வெளியே எடுக்கும்போது வடிப்புக் குழாயைக் அமுக்கவும்



வடிப்புக் குழாயின் மூடியை இறுக்கமாக மூடவும். நீங்கள் ஒரு "கிளிக்" ஒலியைக் கேட்க வேண்டும்.



2.5cm

உங்கள் விரலால் குழாயின் பக்கவாட்டில் சில முறை மெல்லத் தட்டுங்கள். திரவத்தைக் கலக்குவதற்கு இது



பரிசோகனைப் பொசியரையில் உள்ள சிறு குழிக்குள் 3 துளி திரவத்தைப் போடுங்கள். இதைச் செய்து முடித்தவுடன் வடிப்புக் குழாய் முனை மூடியை மூடிவிடுங்கள்.



பரிசோகனைப் பொகியமையில் (முடிவுகளைச் சரிபார்க்கும் (முன், 15 நிமிடங்கள் காத்திருக்கவும். இந்தக் கட்டத்தின்போது, பொதியுறையைத் தட்டையான ஒரு மேற்பரப்பில் வைத்திருங்கள்.



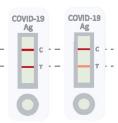
15 நிமிடங்கள்

பரிசோதனைப் பொதியுறையில் உள்ள முடிவுகளைப் படியுங்கள். "**c" மற்றும் "T" ஆகிய இரண்டு** நிலைகளிலும் ஒரு வரி தோன்றுவதை நீங்கள் கண்டால், இது உறுதிபடுத்தப்பட்ட கிருமித்தொற்றைக் குறிக்கும். தயவுசெய்து மருத்துவரிடம் செல்லுங்கள்

"c" நிலையில் மட்டுமே ஒரு வரி தோன்றுவதை நீங்கள் கண்டால், இது கிருமித்தொற்று இல்லை என்று குறிக்கும். "T" நிலையில் மட்டும் ஒரு வரி தோன்றினாலோ, கோடுகளே தோன்றாவிட்டாலோ, பரிரோதனை தெளிவற்றது என்பதைக் குறிக்கும். மற்றொரு பரிசோதனைக் கருவியில் பரிசோதனையை மீண்டும் செய்யுங்கள்.

உறுகி

"C" கட்டுப்பாட்டுக் கோடு - -**"T" பரிசோதனைக் கோடு** 

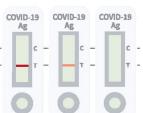


"C" கட்டுப்பாட்டுக் கோடு - -"T" பரிசோதனைக் கோடு



முடிவ

"C" கட்டுப்பாட்டுக் கோடு -"T" பரிசோதனைக் கோடு -



பொருட்கள் அனைத்தையும் ஒரு பிளாஸ்டிக் பைக்குள் போட்டு, ரப்பர் பாண்ட் அல்லது கேபிள் நாடாவுடன் அதைக் கட்டுங்கள். கட்டிய பையை மற்றொரு பிளாஸ்டிக் பைக்குள் வைத்து, இரண்டாவது பைபையும் ரப்பர் பாண்ட் அல்லது கேபிள் நாடாவுடன் கட்டுங்கள். உடனடியாக அதைக் குப்பைத்தொட்டியில் வீசிவிடுங்கள்.



பரிசோதனைக்குப் பிறகு, உங்கள் கைகளைச் சுத்தம் செய்யுங்கள்.



நீங்கள், காணொளி வழிமுறைகளுக்கு இந்த விரைவுத் தகவல் குறியீட்டையும் ஒளிவருடலாம்.



